

# Smlouva o zajištění výuky cizího jazyka

ve smyslu ustanovení Občanského zákoníku č. 89/2012 Sb., uzavřely níže uvedené smluvní strany následující smlouvu:

## 1. Smluvní strany

### **Dodavatel:**

#### **Hello language centre s.r.o.**

Se sídlem: Emila Filly 982/12, 709 00 Ostrava – Mariánské Hory

IČ: 25889192, nejsme plátcí DPH

Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl C, vložka 24393

Bankovní spojení: FIO Banka

č. účtu: 260 027 8603/2010

Jednající: Ing. Karel Hlaváček, Ph.D., jednatel

Kontaktní osoba: Mgr. Tereza Mattivi, tel. 778 526 359, e-mail: mattivi@hello.cz

#### **Provozovna:**

Novinářská 1254/7, 709 00 Ostrava – Mariánské Hory

**a**

### **Odběratel:**

#### **Základní škola Ostrava – Zábřeh, Chrjukinova 12, příspěvková organizace**

Se sídlem: Chrjukinova 1801/12, 700 30 Ostrava - Zábřeh

Jednající: Ing. Karolína Joannidu

IČ: 70978387, nejsme plátcí DPH

zapsaná v Obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl Pr, vložka 273

Bankovní spojení: KB, a.s.

č. účtu: 34437761/0100

Kontaktní osoba: Ing. Karolína Joannidu, tel.: 737 354 158, email:

karolina.joannidu@zschrjukinova.cz

## 2. Předmět smlouvy

2.1. Předmětem smlouvy je úprava smluvních podmínek pro zajištění **výuky s rodilým mluvčím anglického jazyka**.

2.2. Výuka anglického jazyka vedená rodilým mluvčím se uskuteční v prostorách odběratele: Základní škola Ostrava – Zábřeh, Chrjukinova 12, 700 30 Ostrava - Zábřeh

## 3. Doba plnění a rozsah

3.1. Smlouva se uzavírá na dobu určitou: 17. 9. 2018 - 30. 6. 2019

3.2. Rozsah je sjednán následovně. Výuka bude realizována v celkovém rozsahu 8 VH týdně (VH = vyučovací hodina, tj. 45 minut) s výjimkou školních prázdnin, určených dle MŠMT.

3.3. Odběratel má právo zrušit dohodnutý termín výuky vždy s předstihem minimálně 3 pracovních dní (kontaktujte telefonicky nebo e-mailem kontaktní osobu dodavatele). Pokud odběratel nedodrží tuto lhůtu, výuka bude považována za realizovanou a odběratel uhradí plánovanou výuku v plánovaném rozsahu.

3.4. Pokud počet zrušených hodin ze strany odběratele přesáhne více jak 20 % plánovaných hodin za měsíc, bude odběrateli fakturována částka v hodnotě 50 % sazby za konkrétní zrušenou hodinu či hodiny.

3.5. Dojde-li ke zrušení hodiny ze strany dodavatele v případě nemoci, zranění lektora či zásahu vyšší moci, je tento povinen najít za tohoto lektora náhradu, popřípadě tuto hodinu nahradit, a to v termínu vhodném pro odběratele.

3.6. Termín náhrady zrušené výuky mimo termín plnění je možný pouze podle časových možností lektora.

#### 4. Cena a platební podmínky

4.1. Smluvní strany se dohodly na níže uvedených cenách:

| Jazyk                   | Typ výuky                          | Rozsah výuky | Cena/VH | Dojezd RM     | Celková cena/týden |
|-------------------------|------------------------------------|--------------|---------|---------------|--------------------|
| Výuka s rodilým mluvčím | Výuka dětí v rámci školní docházky | 8 vh/týden   | 490 Kč  | 0 Kč/návštěva | 3920 Kč            |

**VH = vyučovací hodina v délce trvání 45 minut.**

4.2. Částka odpovídající počtu odučených hodin bude jednou měsíčně fakturována odběrateli. Úrok z prodlení je dohodnut ve výši stanovené nařízením vlády č. 351/2013 Sb. v platném znění.

4.3. Odběratel je povinen řádně a včas platit dodavateli prováděnou výuku v souladu s finančními podmínkami podle této smlouvy.

4.4. Platba bude poukazována na výše uvedený účet dodavatele v termínu dle splatnosti faktur. Doba splatnosti daňových dokladů (faktur) se sjednává na 30 dní ode dne vystavení.

4.5. Vznikne-li ze smlouvy pohledávka dodavatele vůči odběrateli:

- a) je postoupení pohledávky dodavatelem třetí osobě bez předchozího písemného souhlasu objednatele neplatné
- b) bude zastavení pohledávky dodavatelem třetí osobě bez předchozího písemného souhlasu odběratele sankcionováno smluvní pokutou ve výši 10 % z nominální výše zastavené pohledávky, která se nezapočítává na náhradu škody, vzniklé porušením uvedeného závazku
- c) je započtení této pohledávky možné pouze písemnou dohodou obou stran, jinak je neplatné.

#### 5. Výukové materiály

Výukové materiály a další náplň výuky se budou přizpůsobovat individuálním potřebám odběratele. Výukový materiál pro žáky není zahrnut v ceně kurzu.

#### 6. Povinnosti smluvních stran

##### 6.1. Povinnosti dodavatele:

- provádět výuku cizích jazyků v řádné kvalitě, v dohodnutém rozsahu a čase
- zajistit vhodné lektory
- přizpůsobovat výuku potřebám odběratele z hlediska obsahové náplně a časového plánu
- vést řádným způsobem prezenční listinu a výkaz o počtu odučených hodin a tento na požádání předložit odběrateli, kopie budou přílohou měsíčních faktur

## 6.2. Povinnosti odběratele:

- určit zaměstnance oprávněného ke komunikaci s dodavatelem
- objednatel se dále zavazuje nevstupovat po dobu jednoho roku od skončení splatnosti této smlouvy do obchodních vztahů s lektory dodavatele ve stejném či obdobném předmětu podnikání, poptávat je osobně ani přes jinou jazykovou školu
- povinnost řádně a včas platit dodavateli prováděnou výuku v souladu s finančními podmínkami této smlouvy

**Odběratel i dodavatel je oprávněn provádět kontrolu probíhající jazykové výuky. O každé provedené kontrole bude vyhotoven zápis.**

## 7. Ostatní ujednání

7.1. Smluvní vztah daný touto smlouvou může zaniknout:

- po vzájemné dohodě (s 2 měsíční výpovědní lhůtou)
- uplynutím doby stanovené článkem 3.1.
- při podstatném porušení smluvních podmínek

7.2. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou vyhotoveních, každý s platností originálu, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po jednom výtisku.

7.3. Obě smluvní strany jsou povinny si bez zbytečného odkladu sdělit veškeré skutečnosti, které se dotýkají změn některého z jejich základních identifikačních údajů vč. jejich vstupu do likvidace, prohlášení o úpadku, konkursu a jejich právního nástupnictví.

7.4. Měnit a doplňovat smlouvu je možno pouze se souhlasem obou smluvních stran, a to formou písemných, vzestupně očíslovaných a oboustranně podepsaných dodatků, které se stávají nedílnou součástí smlouvy.

7.5. Smluvní strany se zavazují zachovávat mlčenlivost ohledně podmínek této smlouvy, a to i po skončení této smlouvy.

7.6. Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu před podepsáním přečetly a že nebyla sjednána v tísní, ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek.

7.7. Smluvní strany se dohodly, že jejich další vzájemné vztahy vzniklé z této smlouvy se řídí Občanským zákoníkem.

7.8. Smluvní strany výslovně souhlasí se zveřejněním celého textu této smlouvy na oficiálních webových stránkách ZŠ Ostrava – Zábřeh, Chrjukinova 12, příspěvková organizace – [www.zschrjukinova.cz](http://www.zschrjukinova.cz) nebo na jiných stránkách určených ke zveřejňování smluv uzavřených Základní školou Ostrava – Zábřeh, Chrjukinova 12, příspěvková organizace, a to včetně případných příloh a dodatků. Tyto stránky jsou trvale veřejně přístupné a obsahují údaje zejména o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselném označení smlouvy a o datu podpisu smlouvy. Smluvní strany dále prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují souhlas k jejich užití a zveřejnění bez stanovení dalších podmínek.

V Ostravě dne

V Ostravě dne

.....  
Hello language centre s.r.o.  
Ing. Karel Hlaváček, Ph.D.  
jednatel

.....  
ZŠ Ostrava – Zábřeh, Chrjukinova 12, p.o.  
Ing. Karolína Joannidu  
statutární zástupce školy